

Mode d'emploi

Siège-selle DKL S1

Fabricant :
DKL GmbH
An der Ziegelei 4
D-37124 Rosdorf
Allemagne
(+49) 0551-50060
info@dkl.de
www.neuepolster.de



SOMMAIRE

1. Remarques générales	2
1.1. Introduction	2
1.2. Symboles utilisés	2
1.3. Consignes de sécurité	2
2. Caractéristiques techniques	3
3. Instructions de montage	3
4. Mode d'emploi	4
5. Consignes de maintenance	5
5.1. Nettoyage, désinfection et entretien	5
5.2. Maintenance technique	5
6. Consignes d'élimination	5

1. Remarques générales

1.1. Introduction

Nous vous remercions d'avoir choisi un siège-selle dentaire de la société DKL GmbH. Ce mode d'emploi a pour but de vous transmettre toutes les informations importantes pour l'utilisation de ce siège-selle.

Ce siège-selle DKL a été conçu comme siège pour toutes les utilisations typiques dans un cabinet dentaire. Il sert exclusivement à permettre à l'utilisateur de bénéficier d'une position assise ergonomique et confortable pendant son travail.

IMPORTANT ! Veuillez conserver ce mode d'emploi à portée de main. Si vous ne trouvez plus le manuel, nous vous aiderons volontiers. Veuillez nous indiquer le nom du modèle que vous trouverez sur la plaque signalétique située sous le rembourrage de l'assise.



Nous restons à votre entière disposition pour toute question relative au produit reçu.

DKL GmbH, An der Ziegelei 4, D-37124 Rosdorf, Allemagne
Du lundi au jeudi de 8h à 17h : Tél. +49 551 / 5006 202

E-mail : polster@dkl.de

1.2. Symboles utilisés



AVERTISSEMENT ! Risque de dommages corporels.



AVERTISSEMENT ! Risque de dommages matériels.



Respecter le mode d'emploi imprimé ou électronique.



Consignes d'élimination / Recyclage.

1.3. Consignes de sécurité

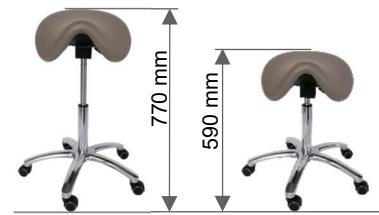


- **AVERTISSEMENT !** Pour éviter tout dommage corporel ou matériel, veuillez respecter toutes les consignes de sécurité du présent manuel avant la première utilisation du siège.
- Utilisez le tabouret uniquement pour l'usage habituel dans un cabinet dentaire.
- Le respect des réglementations nationales et locales ainsi que des consignes de sécurité relève de la responsabilité de l'utilisateur ; il convient notamment de respecter les dispositions en vigueur relatives à la santé et à la sécurité au travail ainsi que les mesures de prévention des accidents.
- Respectez la capacité de charge maximale autorisée de 150 kg pour ce siège-selle.
- Assurez-vous toujours que le siège puisse rouler sans obstacle et évitez de rouler sur des câbles ou des fils afin de prévenir tout risque de chute par basculement ainsi que tout dommage matériel.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le siège ne présente pas de dommages visibles ou de dysfonctionnements relevant de la sécurité. En cas de défauts susceptibles de compromettre la sécurité de fonctionnement, le siège ne doit pas être utilisé.
- En cas de dommages ou de dysfonctionnements, adressez-vous à un personnel spécialisé qualifié ou à notre service client.
- **AVERTISSEMENT !** Risque de blessure par haute pression ! N'essayez jamais d'ouvrir ou de réparer un ressort à gaz.
- Pour les réparations, seules des pièces de rechange d'origine DKL doivent être utilisées.
- Effectuez régulièrement les travaux d'inspection et de maintenance recommandés.
- Afin de garantir la disponibilité opérationnelle, vérifiez le siège au moins une fois par an pour détecter d'éventuels dommages, dysfonctionnements, l'usure, la corrosion ou le desserrage des raccords vissés.
- N'utilisez pas et ne stockez pas le siège à l'extérieur et protégez-le de l'humidité.
- Respectez les consignes de nettoyage, de désinfection et d'entretien figurant dans ce mode d'emploi.

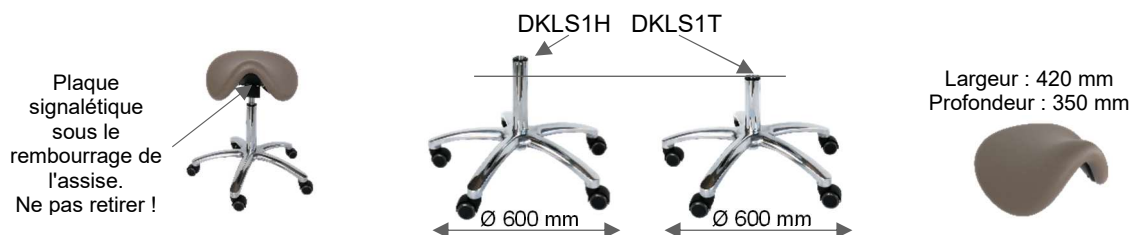
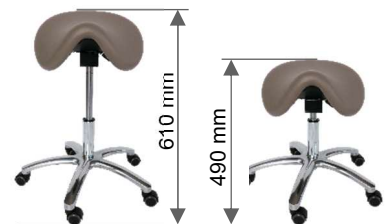
2. Caractéristiques techniques

Le siège-selle DKL S1 est proposé en une variante haute (DKLS1H) et une variante basse (DKLS1T).

Variante haute DKLS1H	
Hauteur d'assise à partir du sol, position la plus basse (sans charge)	590 mm
Hauteur d'assise à partir du sol, position la plus haute (sans charge)	770 mm
Surface d'assise (L x P)	420 x 350 mm
Poids net	7,7 kg
Charge maximale autorisée	150 kg
Piètement à 5 branches	Ø 600 mm



Variante basse DKLS1T	
Hauteur d'assise à partir du sol, position la plus basse (sans charge)	490 mm
Hauteur d'assise à partir du sol, position la plus haute (sans charge)	610 mm
Surface d'assise (L x P)	420 x 350 mm
Poids net	7,4 kg
Charge maximale autorisée	150 kg
Piètement à 5 branches	Ø 600 mm



3. Instructions de montage

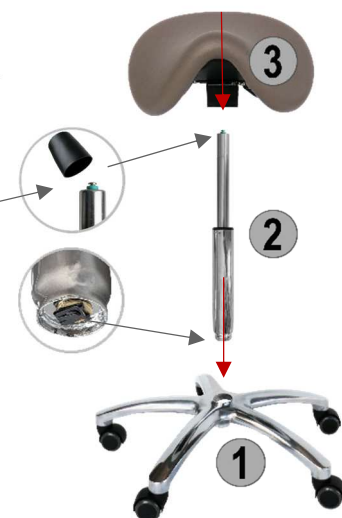
Les instructions de montage des sièges-selles DKL S1 sont identiques pour la variante haute (DKLS1H) et la variante basse (DKLS1T).

⚠ ATTENTION ! Lors du déballage des composants, veillez à ne pas les endommager (par des coupures, etc.).

Le montage est simple et ne nécessite aucun outil. Le siège-selle DKL S1 se compose de trois éléments qui s'emboîtent les uns dans les autres.



- 1) Posez le piètement **1** sur le sol.
- 2) Positionnez le ressort à gaz **2** avec l'extrémité la plus large dans l'ouverture centrale du piètement.
- 3) Retirez le capuchon de protection à l'extrémité supérieure du ressort à gaz.
- 4) Positionnez le rembourrage **3** du siège-selle avec l'ouverture centrale située sous le rembourrage de la selle sur l'extrémité supérieure du ressort à gaz.
- 5) Appuyez fermement sur le rembourrage et asseyez-vous sur le siège-selle. Appliquez plusieurs fois de suite tout le poids de votre corps sur la selle afin que le ressort à gaz soit bien fixé dans son logement et ne se détache pas lors du levage du siège.
- 6) Vérifiez toutes les fonctions de réglage du mode d'emploi au chapitre suivant.



4. Mode d'emploi

Le mode d'emploi des sièges-selles DKL S1 est identique pour la variante haute (DKLS1H) et la variante basse (DKLS1T).

Le siège-selle DKL S1 a été conçu pour allier les exigences ergonomiques les plus élevées à une sécurité maximale dans la pratique quotidienne du cabinet. Chaque détail est au service de votre confort :

- **Surface d'assise ergonomique** : La surface d'assise de forme anatomique favorise une posture assise droite et saine et ouvre l'angle des hanches. Cela soulage la colonne vertébrale et assure une meilleure circulation sanguine dans les jambes, même lors de traitements prolongés.
- **Réglage individuel de l'inclinaison** : Adaptez l'angle d'inclinaison de la surface d'assise en continu à votre mode de travail. L'inclinaison optimale favorise le basculement du bassin vers l'avant et prévient ainsi activement le dos voûté.
- **Réglage en hauteur continu avec suspension de profondeur** : Grâce à la colonne de gaz de haute qualité (classe 4), vous ajustez la hauteur d'assise en continu. La suspension de confort intégrée amortit en douceur le poids du corps lors de l'assise par un léger abaissement, protégeant ainsi votre colonne vertébrale.
- **Roulettes de sécurité** : Les roulettes doubles silencieuses sont équipées d'un frein dépendant de la charge, qui empêche le siège de rouler involontairement lorsque vous vous levez. La surface de roulement en PU de la roulette universelle convient à tous les sols durs ainsi qu'aux moquettes à poils courts.
- **Piètement en aluminium stable** : Le piètement à 5 branches en aluminium garantit une grande stabilité et une liberté de mouvement optimale autour du patient.
- **Design symétrique** : Le siège est entièrement symétrique et peut donc être utilisé sans restriction aussi bien à gauche qu'à droite du fauteuil patient.

Pour une position assise ergonomiquement optimale, deux possibilités de réglage sont proposées :

Réglage en hauteur de la surface d'assise

Le réglage en hauteur continu s'effectue via le levier de réglage situé sous l'assise (à gauche en position assise). Si l'assise est chargée par le poids du corps, le siège s'abaisse. Si l'assise est déchargée, le siège monte. Lorsque le levier est relâché, la hauteur d'assise réglée est fixée.

Réglage de l'inclinaison de la surface d'assise

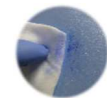
L'inclinaison individuelle du rembourrage de la selle s'effectue via le levier de réglage (à droite en position assise). Tirez le levier vers le haut. Inclinez la surface de l'assise en déplaçant légèrement votre poids vers la position optimale pour vous (plage de réglage d'environ 12°). Poussez le levier vers le bas pour bloquer l'inclinaison choisie en toute sécurité.



5. Consignes de maintenance

5.1. Nettoyage, désinfection et entretien

- **Nettoyage et entretien des rembourrages dentaires** : En tant que spécialiste des rembourrages dentaires de toutes marques, DKL GmbH propose une vaste gamme de produits de nettoyage et d'entretien adaptés aux besoins des surfaces en similicuir dentaire. Vous trouverez notre gamme ainsi que des vidéos d'application utiles sur <https://neuepolster.de/fr/Entretien-et-nettoyage/>.
- **Nettoyage des autres surfaces** : Pour le nettoyage des surfaces métalliques et plastiques, utilisez DentaClean de notre gamme. N'utilisez pas de produits de nettoyage à effet abrasif, ni de nettoyeurs à base de chlore ou d'alcool.
- **Désinfection des surfaces** : Utilisez une désinfection par essuyage sans alcool adaptée aux matières plastiques. Cette méthode permet de désinfecter les plastiques, le similicuir et les surfaces métalliques du siège-selle DKL.



ATTENTION ! Les produits utilisés dans un cabinet dentaire peuvent causer des taches permanentes sur les surfaces. Par conséquent, retirez toujours immédiatement les saletés et les taches visibles.



IMPORTANT ! Vérifiez l'absence de saletés sur les surfaces de roulement et les axes des roulettes et nettoyez-les si nécessaire.



ATTENTION ! Ne pas nettoyer inutilement le piston du ressort à gaz (film lubrifiant). En cas de saleté (poussière/graisse), essuyez le piston déployé avec un chiffon sec. N'utilisez un spray de nettoyage (par ex. du WD-40) qu'en cas de fort encrassement collant. Important : appliquez ensuite toujours une fine couche de graisse universelle sans résine ou de spray silicone et actionnez plusieurs fois le réglage en hauteur pour répartir le produit.



5.2. Maintenance technique



- Avant chaque utilisation, vérifiez que le siège ne présente pas de dommages visibles ou de dysfonctionnements relevant de la sécurité. En cas de défauts susceptibles de compromettre la sécurité de fonctionnement, le siège ne doit pas être utilisé.
- Selon l'intensité d'utilisation, mais au moins une fois par an, vérifiez soigneusement le siège pour détecter d'éventuels dommages affectant la sécurité ou faites effectuer ce contrôle par un personnel spécialisé qualifié.

Éléments du contrôle :

- Vérifiez que le siège ne présente pas de dommages visibles, d'usure ou de corrosion susceptibles de compromettre la sécurité lors de l'utilisation.
- Vérifiez le fonctionnement du ressort à gaz ainsi que la mobilité et la fixation correcte des roulettes.
- Vérifiez le serrage de tous les raccords vissés visibles.
- Vérifiez que le piston étroit ne présente pas de saletés (film collant de poussière/graisse). Cela peut entraver le réglage en hauteur. Pour le nettoyage et l'entretien, voir le point 5.1.
- En cas de réparation nécessaire, contactez notre service client ou un personnel spécialisé qualifié.

6. Consignes d'élimination

EMBALLAGE : L'emballage est composé de matériaux recyclables. Veuillez l'acheminer vers la collecte sélective des matériaux recyclables conformément aux réglementations locales.



TABOURET : À la fin de sa durée de vie, le siège ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères. Comme il est composé en grande partie de métal, il doit être confié à un recycleur de métaux certifié ou à une déchetterie.



AVERTISSEMENT ! Le ressort à gaz est sous haute pression. Un démontage inapproprié ou une ouverture forcée lors de l'élimination peut entraîner des blessures graves. Confiez donc l'élimination du siège à des entreprises spécialisées ou informez l'entreprise d'élimination de la présence du ressort à gaz.